

芸術銅像制作を通して 世界平和を

中国山東省 棗莊市聖徳青銅芸術有限公司 会長
劉 成啓

2021年2月22日

○日本向けの銅像制作の経緯

1、2001年5月

日本、人間自然科学研究所小松昭夫理事長より聖人孔子・孟子像制作を中国画報経由で、制作依頼を受ける。

2、2001年10月

引き続き、小松理事長より日本の治水偉人周藤弥兵衛・清原太兵衛像の制作依頼を受ける。

3、2002年9月

完成した4体銅像を棗荘市政府より盛大な式典（1,000人以上出席）送出し除幕式を開催。その時、小松理事長は棗庄市、台児荘大織記念館を訪問し、献花や寄付金をされる。

4、2014年2月

4倍、体積8倍の周藤弥兵衛像の制作が人間自然科学研究所より直接に依頼され制作、同年8月1日、周藤弥兵衛の山切通の現場近く、島根県松江市八雲町親水公園に建立された。

5、2021年現在

日本の上下水道の父と言われるイギリスのバルトン様銅像製作の依頼予定。

○日本向け 銅像制作への取り組み・想い

- ・事前準備の想い
四体の銅像の重要性、絶妙な鑄造技術で完成させる強い想い
- ・治水偉人像の制作工夫への取り組み
送られてきた絵の通り形から人物の魅力を引き出せるまで工夫。
最高の作品を作るために遼寧省瀋陽市にある魯迅美術学院の彫刻学部長、
陳繩政教授に相談、彫刻依頼、
- ・ご褒美の想い
小松先生から制作技術が優れているとのおことが大きなご褒美。
- ・応援する想い
孔子、孟子の思想を広め、日本の治水偉人、周藤弥兵衛と清原太兵衛
の辛苦や困難への不屈の精神を顕彰するために私たちは太鼓や旗振り
の役を果たして応援する想い。

○2002年9月、日中国交正常化30周年記念

山東省棗莊市政府より、日本への4体銅像の送り出し除幕式典を開催

【聖人：孔子・孟子 日本 of 治水偉人：周藤弥兵衛・清原太兵衛】



除幕式 棗莊市馬金中市長、小松昭夫理事長 スピーチ

除幕式 参加者の一部の様子（1000人以上参加）

孔子・孟子像等4体像の日本へ送り出し除幕式の様子

○2002年9月、日中国交正常化30周年記念

山東省棗莊市政府より、日本への4体銅像の送り出し除幕式典を開催

【聖人：孔子・孟子 日本 of 治水偉人：周藤弥兵衛・清原太兵衛】



孔子 像



孟子 像



周藤弥兵衛 像



清原太兵衛 像

孔子・孟子像の日本へ送り出し除幕式の様子

○2003年10月 孔子・孟子像 建立

日本一中国庭園「燕趙園」に孔子・孟子像を建立 (鳥取県)



建立除幕式 中国画報協会会長 邢雁様
人間自然科学研究所 理事長 小松昭夫



建立除幕式 鳥取県片山知事様より
小松昭夫理事長に感謝状を



建立除幕式 参会者の一部の方の記念撮影

孔子と孟子の2体の銅像は、小松理事長が日本最大の中国庭園である鳥取県立燕趙庭園に贈呈され、同庭園に設置されたこと、何より嬉しかったです。両賢人の銅像を顕彰することで、日中友好を深め、儒教を活かし新たな文化の創造や世界平和に役に立つことを願っています。

○治水偉人 周藤弥兵衛 大型像 制作 2014年2月



棗莊市聖德青銅藝術有限公司 玄関外



左から小松理事長、劉成山会長

○治水偉人 大型 周藤弥兵衛像 制作

2014年2月



製造工場 小松理事長（右）劉会長（左）



製造工場 記念撮影

※銅材 仕入れ先：南京蘇曼國際貿易有限公司【アメリカ SCHUMANN 社 中国代表処】

○治水偉人 大型周藤弥兵衛像 建立 2014年8月



➡ 島根県松江市八雲町 親水公園に 建立 2014年8月1日 水の日

○治水偉人 大型周藤弥兵衛像 看板 (表と裏)

周藤彌兵衛翁 (一六五二～一七五二)

八雲町の山麓から流れ出る意字川は、江戸時代初期には急屈折と蛇行を繰り返す川でした。そのため、大雨の時はたびたび堤防が決壊し、地域全体が泥海化する水害が多発しました。その惨状を憂え、慶安三年(一六五〇)から三年間、新たに直進する川筋に変える「川違え」と「切り通し」の工事に取り組んだのが、日吉村(現在の松江市八雲町日吉)の豪農周藤彌兵衛家初代家正でした。その祖父の遺志を継いだ三代彌兵衛良利は、宝永三年(一七〇六)五十六歳の時から、延享四年(一七四七)九十七歳に至る実に四十二年もの年月をかけ、工事をやりとげました。巨額の私財を投じ、百歳近くまで孤軍奮闘の努力をした良利の人間像は、今に至るまで語り継がれています。

さらに、明和三年(一七六六)に六代兵蔵の追加工事が行われ、その後、水害は激減し、旧河道の地内には広い田畑も生まれ、地域の繁栄と人々の幸せにつながりました。良利は宝暦二年(一七五二)百二歳の天寿を全うしました。

●裏もご覧ください

この像は、中国山東省棗荘市で制作されました。棗荘市は、一九三八年、鳥根、鳥取、広島、岡山出身者で編成された松江六十三連隊を含む日本軍と、米・英の援助を受けた中国軍が戦った「台兒莊大戦」で、双方に甚大な被害が出た地です。

日中国交正常化三十周年の二〇〇二年、棗荘市で、孔子、孟子、周藤翁、清原翁の銅像を制作、孔子、孟子の像は鳥取県に寄贈して、日本最大の中国庭園「燕趙園」に建立されました。

「竹島の日」制定以降、北東アジアは戦後最も難しい状況になっています。

この度、八雲から北東アジア、そして世界の恒久平和を生み出すことを念じ、翁の大銅像を、戦地に赴く若者を見送った御陵の前に建立いたしました。

「歴史に盲目的人間は、現在に対しても盲目である」 (フイツゼッカー)
「理念なき経済は犯罪、経済なき理念は戯言。一家を興して万家を興す」 (二宮尊徳翁)
「青春とは人生の成る期間を言うのではなく、心の様相を言うのだ」 (サミエル・ウルマン)
優れた創造力、逞しき意志、炎ゆる情熱、安易を振り捨てる冒険心
こう言う様相を青春と言うのだ

寄贈 小松昭夫
意匠 高田勲
制作 劉成啓
建立 周藤彌兵衛顕彰会

●裏もご覧ください

看板の表 周藤弥兵衛についての紹介

看板の裏 製作の経緯

制作 劉成啓

寄贈 小松昭夫

○現在進んでいるプロジェクト 日本と台湾の上下水道の父である「ウィリアム・k・バルトン」の銅像建立予定



1、銅材

アメリカ SCHUMANN 社

2、銅像の型

台北で作られた型

3、製作 5台のうち4体の制作予定

4体 当社 棗荘市聖徳青銅芸術有限公司 製作予定

※台北 1台 (完了)

※順序

アメリカSCHUMANN社よりハワイへ送付、ハワイ・アリゾナ記念館に祭壇を設け、出雲大社ハワイ分院の宮司により世界平和祈願後、日本へ、台湾から日本へ送られた型と併せて、日本の神社、熊野大社で、平和を祈願。

平和祈禱のために台児荘大戦記念館を通して棗荘市聖徳青銅芸術社へとのことで進んでいるという。

○現在進んでいるプロジェクト 日本と台湾の上下水道の父である
「ウィリアム・k・バルトン」の銅像建立予定

●ハワイ アリゾナ記念館との交流 (2005年12月8日)



ハワイ アリゾナ記念館 小松理事長献花



ハワイ 戦艦ミズリー号の甲板

○現在進んでいるプロジェクト 日本と台湾の上下水道の父である
「ウィリアム・k・バルトン」の銅像建立予定

●ハワイの出雲大社とアリゾナ記念館との交流 (2017年6月6日)



ハワイ出雲大社



ハワイ・アリゾナ記念館訪問献花、寄付



アルフレッド・K・ロドリゲス氏と名誉団長 小松千恵子氏の握手の様子

○現在進んでいるプロジェクト 日本と台湾の上下水道の父である
「ウィリアム・k・バルトン」の銅像建立予定

●中日正常化30周年記念 小松昭夫理事長 台児荘大戦記念館 訪問 2002年9月



台児荘大戦記念館 犠牲者追悼



台児荘大戦記念館へ寄付 式典



ご清聴、ありがとうございました